

# AP-Card-Antrag für Privatkunden

Kundendaten	
Vorname	Geburtsort
Nachname	Geburtsdatum
<input type="radio"/> Reisepass-Nr. <input type="radio"/> Personalausweis-Nr. <input type="radio"/> Führerschein-Nr.	
Straße	PLZ
Ort	Telefonnummer

Angaben zur Rechnung
Bitte geben Sie uns Ihre E-Mail-Adresse bekannt, auf die Sie Ihre Rechnung zugestellt bekommen möchten. Sobald wir Ihre Daten in unserem System erfasst haben, erhalten Sie automatisch nach jeder Abrechnung eine E-Mail mit Ihrer Tankabrechnung.
E-Mail

Kundendaten				
Nr.	Kunden-Nr.	Karten-Nr.	Wunsch-PIN-Code	KFZ-Kennzeichen
	<i>(füllt AP-Trading GmbH aus)</i>		<i>(4-stellig – größer als 1000)</i>	
1				
2				

Datenschutz: Freiwillige Zustimmungserklärungen und gesetzliche Vorschriften
<input type="radio"/> JA – Ich stimme zu, dass die von mir angegebenen persönlichen Daten sowie die Daten über mein Tankverhalten von der AP-Trading GmbH, Hellbrunner Straße 7, 5081 Anif, analysiert und verarbeitet werden, um in weiterer Folge individuell auf mich abgestimmte Neuerungen und Angebote des Produkt- und Dienstleistungssortiments der AP-Trading GmbH per E-Mail oder Post zur Verfügung zu stellen. Diese Zustimmung kann ich jederzeit per Brief an die Adresse der AP-Trading GmbH, Hellbrunner Straße 7, 5081 Anif, oder per Mail an <a href="mailto:datenschutz@austropetrol.com">datenschutz@austropetrol.com</a> widerrufen.
Sie werden in Kenntnis gesetzt, dass Ihre angegebenen Antrags-/Auftragsdaten an die CRIF GmbH, Diefenbachgasse 35, 1150 Wien zur Prüfung Ihrer Identität bzw. Bonität übermittelt werden. Nähere Informationen finden Sie unter <a href="http://www.crif.at">www.crif.at</a> . Wir weisen Sie darauf hin, dass Zahlungserfahrungsdaten über unbestrittene und nach Eintritt der Fälligkeit unbezahlte Forderungen sowie Adressdaten an CRIF GmbH, Diefenbachgasse 35, 1150 Wien, zur rechtmäßigen Verwendung im Rahmen ihrer Gewerbeberechtigung gemäß §§ 151 (Adressverlag), 152 (Auskunftei über Kreditverhältnisse) und 153 (Dienstleistungen in der automatischen Datenverarbeitung und EDV Technik) der Gewerbeordnung 1994 übermittelt werden. CRIF wird weiters zur Prüfung der Identität und Bonität verwendet. Nähere Informationen finden Sie unter <a href="http://www.crif.at">www.crif.at</a> .
Wir übermitteln Ihre Daten (Name, Adresse und ggf. Geburtsdatum) zum Zweck der Bonitätsprüfung an die infoscore Consumer Data GmbH, Rheinstr. 99, 76532 Baden-Baden. Rechtsgrundlagen dieser Übermittlungen sind Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe b und Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe f der DSGVO. Übermittlungen auf der Grundlage dieser Bestimmungen dürfen nur erfolgen, soweit dies zur Wahrnehmung berechtigter Interessen unseres Unternehmens oder Dritter erforderlich ist und nicht die Interessen der Grundrechte und Grundfreiheiten der betroffenen Person, die den Schutz personenbezogener Daten erfordern, überwiegen. Detaillierte Informationen zur ICD i. S. d. Art. 14 Europäische Datenschutzgrundverordnung („EU DSGVO“), d. h. Informationen zum Geschäftszweck, zu Zwecken der Datenspeicherung, zu den Datenempfängern, zum Selbstauskunftsrecht, zum Anspruch auf Löschung oder Berichtigung etc. finden Sie unter folgendem Link: <a href="https://finance.arvato.com/icdinfolblatt">https://finance.arvato.com/icdinfolblatt</a>

Ich versichere der AP-Trading GmbH die Vollständigkeit und Richtigkeit aller Angaben. Ich bin mit den angeschlossenen Allgemeinen Geschäftsbedingungen (siehe <a href="http://www.diskont.at/agb">www.diskont.at/agb</a> ) samt Datenschutzbestimmungen (samt Widerrufsrecht) als Vertragsbestandteil einverstanden. Für alle gegen mich erhobenen Klagen ist, wenn ich im Inland einen Wohnsitz, gewöhnlichen Aufenthalt oder Ort der Beschäftigung habe, jenes Gericht zuständig, in dessen Sprengel ich entweder meinen Wohnsitz oder meinen gewöhnlichen Aufenthalt oder den Ort meiner Beschäftigung habe. Für Verbraucher, die im Zeitpunkt des Vertragsabschlusses keinen Wohnsitz in Österreich haben, gelten die gesetzlichen Gerichtsstände.	
Ort, Datum	Unterschrift Kunde

**BITTE RÜCKSEITE AUSFÜLLEN!**

# SEPA Lastschrift-Mandat Privatkunden

Für die kontoführende Bank: SEPA-Lastschrift-Mandat in € zu den genannten Bedingungen  
Creditor-ID AT21ZZZ00000022256 / Mandatsreferenz-Nr.:

Auftraggeber (Vorname und Nachname)

Straße

Nr

PLZ

Ort

Land

Bank

IBAN

BIC

Zahlungsart:  wiederkehrende Lastschrift

Ich ermächtige / Wir ermächtigen die AP-Trading GmbH, Zahlungen von meinem / unserem Konto mittels SEPA-Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein / weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der AP-Trading GmbH auf mein / unser Konto gezogenen SEPA-Lastschriften einzulösen. Ich kann / Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem / unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Zahlungsempfänger

AP-Trading GmbH  
Hellbrunnerstraße 7  
5081 Anif  
Austria

Datum, Unterschrift Kunde

**Das ausgefüllte Formular bitte per Post oder Email an:**

**AP-Trading GmbH, Hellbrunnerstraße 7, 5081 Anif • Email: [kundenkarte@diskont.at](mailto:kundenkarte@diskont.at)**

Sie erhalten Ihre Karte in den nächsten Tagen per Post an die von Ihnen angegebene Adresse. Zu Ihrer Sicherheit haben wir den von Ihnen oben gewählten Wunsch-PIN-Code hinterlegt.

# Allgemeine Geschäftsbedingungen

- Vertragsabschluss:** Vertragspartner ist die AP-Trading GmbH (AP), die die Tankkarte aus gibt und verwaltet. Sie sind an dieses Angebot für 21 Tage gebunden. AP verrechnet für die Dienstleistung der Zurverfügungstellung der Karte kein gesondertes Entgelt. AP behält sich vor, insbesondere bei einer negativen Bonitätsauskunft, das Angebot nicht anzunehmen und keine Karte auszustellen.
- Tankkarte:** Die Tankkarte bleibt Eigentum der AP. AP ist berechtigt, die Rückgabe der Karte zu verlangen. Die Benutzung der Tankanlagen ist ausschließlich mit den zugelassenen Kartensystemen gestattet. Der Ersatz verloren gegangener oder beschädigter Tankkarten hat ausschließlich über AP zu erfolgen. Bei Erstaussstellung der Kundenkarte werden Ihnen keine Kaut ion und kein Ausgabeentgelt in Rechnung gestellt. Tankkarten sind nicht sonnen- und hitzebeständig und dürfen keinem Magnetfeld ausgesetzt werden. Für den Fall, dass die Karte nicht über Aufforderung der AP herausgegeben wird oder für Ersatzkarten werden Ihnen € 15,- (brutto) berechnet.
- Warenbezug:** Sie können mit der Karte an allen Stationen, die an das Kartennetz angeschlossen sind, bargeldlos Treibstoffe (Benzin und Diesel) beziehen. Sie gehen durch Abschluss dieser Vereinbarung keine Mindestabnahmeverpflichtung ein. Es gibt auch keine Lieferverpflichtung der AP Ihnen gegenüber. Es steht AP frei, individuelle Bezugslimits vorzusehen. Die Karte ist ausnahmslos für Endverbraucher vorgesehen. Sollte die Karte Ihrerseits für unternehmerische Wiederverkaufszwecke verwendet werden, so ist eine vorherige Zustimmung durch AP erforderlich. AP übernimmt (ausgenommen Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit seitens AP) keine Haftung für Vermögensschäden, die Ihnen dadurch entstehen, dass Sie aufgrund eines technischen Defekts an der Tankstelle oder an der Karte, keinen Treibstoff beziehen können.
- Sicherheit / Haftung:** Die Karte hat einen vierstelligen PIN-Code. Auf die Geheimhaltung des PIN-Codes ist unbedingt zu achten. Es ist untersagt, den Code Dritten bekanntzugeben. Es wird darauf hingewiesen, dass AP weder PIN, noch Codes per Mail oder telefonisch abfragt. Der Code soll insbesondere nicht auf der Karte notiert oder zusammen mit der Karte aufbewahrt werden. Die Haftung für die Weitergabe des Codes oder deren missbräuchliche Verwendung liegt (ausgenommen Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit der AP oder Personenschäden) bei Ihnen. Bei Verlust, Diebstahl oder missbräuchlicher Verwendung der Karte sind Sie verpflichtet, AP (Kontakt Daten siehe unten) unverzüglich nach Kenntnis zu verständigen. AP ist jederzeit berechtigt, die Berechtigung des Tankkunden zu überprüfen. AP haftet Ihnen gegenüber - ausgenommen bei Personenschäden - nur für den Ersatz von Schäden, die AP oder eine Person, für die AP einzustehen hat, vorsätzlich oder grob fahrlässig verschuldet hat. Es bestehen die gesetzlichen Gewährleistungsrechte.
- Kontakt Daten:** Bitte geben Sie Änderungen der im Angebot enthaltenen Daten unverzüglich bekannt. Sollte Sie uns über die Änderung Ihrer Adresse nicht informieren, gelten Zusendungen an die zuletzt bekanntgegebene Adresse als zugegangen.
- Preise und Rabatte:** Es gelten die an der Zapfsäule ausgewiesenen Treibstoffpreise. Für über die Karte bezogene Treibstoffe (Benzin und Diesel) wird ein Nachlass von 1,5 Cent (inkl. Steuern, insbesondere Umsatzsteuer und Mineralölsteuer) gewährt.
- Abrechnung:** AP wird die Forderungen aufgrund der Benutzung der Karte wöchentlich abrechnen, Ihnen eine entsprechende Rechnung per E-Mail zusenden und den jeweiligen Rechnungsbetrag von Ihrem Girokonto abbuchen. Wird aus welchen Gründen auch immer, eine Abbuchung nicht durchgeführt, wird die Karte gesperrt und werden Ihnen Rückbuchungsgebühren von rd. € 10,- (brutto) je Rückbuchung verrechnet. Es wird ein Verzugszinssatz von 5% p.a. vereinbart. Bei Zahlungsverzug ist AP berechtigt, Mahnspesen pro für die zweckmäßige Betreibung erfolgter Mahnung (€ 5,- für die erste und € 10,- für die zweite Mahnung) zu verrechnen.
- Datenschutz:**

Der Schutz Ihrer persönlichen Daten ist uns ein Anliegen. Wir verarbeiten Ihre Daten daher ausschließlich auf Grundlage der gesetzlichen Bestimmungen (DSGVO, TKG 2003) bzw. aufgrund Ihrer Zustimmungserklärungen.

Wir benötigen Ihre in diesem Antrag enthaltenen Daten für den Abschluss einer Tankkartenvereinbarung und die nachfolgende Leistungserbringung und -abrechnung; ohne die Bereitstellung dieser Daten ist es uns nicht möglich, Ihnen Tankkarten auszustellen. Auch wenn Sie keine der obigen freiwilligen Zustimmungserklärung abgegeben haben, wird AP daher Ihre in diesem Antrag enthaltenen Daten sowie die Daten über Ihre Tankungen bzw. des elektronischen Fahrtenbuchs für die Zwecke der Erfüllung des Vertrages (Leistungserbringung und Abrechnung sowie Inkasso vgl. Art 6 DSGVO) speichern und verarbeiten.

Ihre Daten werden für die Dauer von zehn Jahren (Ablauf der Produkthaftung) ab dem letzten Tankvorgang gespeichert. Sie haben jedoch das Recht (unabhängig von der jederzeitigen Widerrufsmöglichkeit Ihrer freiwilligen Zustimmungserklärungen), die Einwilligung zur Verarbeitung und Speicherung Ihrer Daten jederzeit per Mail an [datenschutz@austropetrol.com](mailto:datenschutz@austropetrol.com) oder an die Adresse der AP-Trading GmbH, Hellbrunner Straße 7, 5081 Anif zu widerrufen, ohne dass dies die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Verarbeitung berührt wird.

Sie haben weiters das Recht, jederzeit ein formloses Verlangen an AP oder an den unten angeführten Verantwortlichen (i) auf Auskunft über Ihre bei unserem Unternehmen gespeicherten und verarbeiteten Daten, (ii) auf Berichtigung oder Löschung Ihrer Daten, (iii) auf Einschränkung der Datenverarbeitung, (iv) auf Widerruf oder Widerspruch gegen die Verarbeitung und/ oder (v) auf Datenübertragbarkeit zu stellen.

Die AP wird Ihren Antrag innerhalb eines Monats bearbeiten und Sie über die durchgeführten Maßnahmen informieren. AP behält sich das Recht vor, bei exzessiven oder offensichtlich unbegründeten Anträgen, diese nicht oder nur gegen eine Kostengebühr iHv € 120,- je benötigter Arbeitsstunde zu bearbeiten. Grundsätzlich sind die Anträge jedoch gebührenfrei. Unter Berücksichtigung der Komplexität einzelner Anträge oder bei Vorhandensein einer übermäßigen Anzahl von Anträgen kann es bei der Bearbeitung Ihres Antrages zur Überschreitung der Ein-Monatsfrist kommen; die Frist kann unter diesen Umständen um weitere zwei Monate verlängert werden. Im Falle einer solchen Verzögerung werden Sie zeitnah über die Gründe der Verzögerung informiert. Im Falle von Authentifizierungs-Schwierigkeiten kann es zur Überprüfung der Identität der betroffenen Person kommen.

Sollten Daten für die Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen oder zur Erfüllung der gesetzlichen oder vertraglichen Verpflichtung notwendig sein, werden diese Daten jedenfalls erst nach Erlöschen der notwendigen Speicherungsgründe gelöscht.

Herr Andreas Glatz ist im Unternehmen der AP-Trading GmbH Verantwortlicher im Sinne der Datenschutzbestimmungen, der über die Zwecke und Mittel der Verarbeitung der personenbezogenen Daten entscheidet. Sie erreichen Herrn Glatz per Mail unter [datenschutz@austropetrol.com](mailto:datenschutz@austropetrol.com) oder per Post an die Adresse Hellbrunner Straße 7, 5081 Anif.

Sollten wir Ihren Anliegen nicht oder nicht ordnungsgemäß nachgehen, steht Ihnen die Möglichkeit einer Beschwerde an die österreichische Datenschutzbehörde offen.
- Kündigung:** Der Vertrag ist unbefristet. AP und Sie sind berechtigt, diesen Vertrag ohne Einhaltung einer Kündigungsfrist aufzukündigen. Die Karte ist in diesem Fall unverzüglich an die AP zurückzusenden.

## Allgemeine Informationen nach § 5 ECG:

AP-Trading GmbH, Hellbrunner Straße 7, 5081 Anif

Tel.: +43(0)6246 722 36-0 / Fax: +43(0)6246 722 36-1011

E-Mail: [office@austropetrol.com](mailto:office@austropetrol.com)

FN 198387x des Landesgerichtes Salzburg, UID: ATU50307608

Zuständige Aufsichtsbehörde: Bezirkshauptmannschaft Salzburg-Umgebung

Wir sind Mitglied der Wirtschaftskammer; die Fachgruppenzugehörigkeit und die anwendbaren gewerbe- und berufsrechtlichen Vorschriften können unter <https://firmen.wko.at/> abgerufen werden.